

HANDGUN FACTORY CRIMP DIES - LEE PRECISION 357 SIG FACTORY CRIMP DIE

The Lee Bottle Neck Handgun Factory Crimp Die incorporates a collet to apply a rifle type crimp to the case. Makes these very difficult to crimp cartridges a delight to reload. Bullets do not need a crimp groove, as the collet is so powerful it will form one.



Attributes

- Name: LEE PRECISION 357 SIG FACTORY CRIMP DIE
- Manufacturer: LEE PRECISION
- Product no.: 100053283
- Mfr. No.: 90076
- Cartridge: 357 SIG
- Die Style: Factory Crimp Die
- Delivery weight: 0.152kg
- UPC: 734307900762

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für HANDGUN FACTORY CRIMP DIES LEE PRECISION 357 SIG FACTORY CRIMP DIE](#)
- [English: Safety Instruction Guide for HANDGUN FACTORY CRIMP DIES LEE PRECISION 357 SIG FACTORY CRIMP DIE](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para el DIE DE CRIMPADO DE FÁBRICA PARA PISTOLAS DE LEE PRECISION 357 SIG](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour les DIES DE SERTISSAGE DE PISTOLET LEE PRECISION 357 SIG](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per HANDGUN FACTORY CRIMP DIES LEE PRECISION 357 SIG FACTORY CRIMP DIE](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla MATRYC DO ZACISKANIA LEE PRECISION 357 SIG FACTORY CRIMP DIE](#)
- [Suomi: Turvaohjeet HANDGUN FACTORY CRIMP DIES LEE PRECISION 357 SIG FACTORY CRIMP DIE](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för HANDGUN FACTORY CRIMP DIES LEE PRECISION 357 SIG FACTORY CRIMP DIE](#)
- [Český: Bezpečnostní pokyny pro HANDGUN FACTORY CRIMP DIES LEE PRECISION 357 SIG FACTORY CRIMP DIE](#)

Sicherheitshinweise für HANDGUN FACTORY CRIMP DIES LEE PRECISION 357 SIG FACTORY CRIMP DIE

Einführung

Danke, dass du dich für die Lee Precision 357 SIG Factory Crimp Die entschieden hast. Dieses Produkt wurde entwickelt, um einen zuverlässigen und effektiven Krimp für deine Handgun Patronen bereitzustellen. Um eine sichere und effektive Verwendung zu gewährleisten, lies bitte diese Sicherheitshinweisanleitung sorgfältig durch und befolge alle Anweisungen.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stelle sicher, dass das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck gemäß den Produktspezifikationen verwendet wird.
- Trage immer geeignete Schutzausrüstung, einschließlich Schutzbrille und Handschuhe, beim Umgang mit Nachladegeräten.
- Halte das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und unbefugten Benutzern.
- Überprüfe das Produkt regelmäßig auf Anzeichen von Abnutzung oder Beschädigung vor der Verwendung.
- Befolge alle geltenden Gesetze und Vorschriften bezüglich der Wiederladung von Munition in deinem Zuständigkeitsbereich.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- Sei dir bewusst, dass unsachgemäße Verwendung der Crimp Die zu Munition führen kann, die nicht sicher zu feuern ist.
- Versuche nicht, die Crimp Die in irgendeiner Weise zu modifizieren oder zu verändern.
- Stelle immer sicher, dass die Die sicher an der Nachladepresse befestigt ist, bevor du sie verwendest.
- Vermeide es, übermäßige Kraft beim Krimpen von Patronen anzuwenden; dies kann zu Beschädigungen oder Fehlfunktionen führen.
- Lagere die Crimp Die an einem trockenen, kühlen Ort, wenn sie nicht verwendet wird, um Korrosion und Beschädigung zu verhindern.

Anweisungen zur Installation und Verwendung

1. Installation:

- Stelle sicher, dass deine Nachladepresse ausgeschaltet und vom Stromnetz getrennt ist, bevor du mit der Installation beginnst.
- Entferne vorhandene Dies von der Presse und reinige den Bereich, in dem die Die montiert wird.
- Setze die Lee Precision 357 SIG Factory Crimp Die in den Diehalter deiner Nachladepresse ein.
- Ziehe den Sicherungsring fest, um die Die an ihrem Platz zu sichern.

2. Verwendung:

- Berechne deine Patronen gemäß den Spezifikationen des Herstellers vor.
- Setze die Patronenhülse in den Hülsenhalter der Nachladepresse ein.
- Ziehe den Griff der Presse, um die Patrone in die Crimp Die zu heben.
- Beobachte den Krimpvorgang; der Kolben wird einen Krimp auf die Hülse anwenden.
- Sobald der Krimpvorgang abgeschlossen ist, senke den Griff, um die Patrone zu entfernen.

3. Nach der Verwendung:

- Reinige die Die nach Abschluss deiner Nachladesitzung, um Rückstände zu entfernen.
- Lagere die Die in der Originalverpackung oder in einem Schutzgehäuse, um Beschädigungen zu vermeiden.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge beschädigte oder abgenutzte Komponenten gemäß den lokalen Vorschriften.
- Entsorge das Produkt nicht im regulären Haushaltsmüll; informiere dich über spezielle Recyclingprogramme für Metallkomponenten.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Anfragen zu Sicherheits oder Produktproblemen kontaktiere bitte deinen örtlichen Händler oder Hersteller. Stelle sicher, dass du deine Produktinformationen zur Hand hast.

Fazit

Indem du diese Sicherheitshinweise befolgst, kannst du eine sichere und effektive Nachladeerfahrung mit der Lee Precision 357 SIG Factory Crimp Die gewährleisten. Priorisiere immer die Sicherheit und halte dich an bewährte Verfahren beim Nachladen von Munition. Danke für deine Aufmerksamkeit für diese wichtigen Richtlinien.

Safety Instruction Guide for HANDGUN FACTORY CRIMP DIES LEE PRECISION 357 SIG FACTORY CRIMP DIE

Introduction

Thank you for choosing the Lee Precision 357 SIG Factory Crimp Die. This product is designed to provide a reliable and effective crimp for your handgun cartridges. To ensure safe and effective use, please read this safety instruction guide carefully and follow all instructions.

General Safety Guidelines

- Ensure that the product is used only for its intended purpose as described in the product specifications.
- Always wear appropriate safety gear, including safety glasses and gloves, when handling reloading equipment.
- Keep the product out of reach of children and unauthorized users.
- Regularly inspect the product for any signs of wear or damage before use.
- Follow all applicable laws and regulations regarding ammunition reloading in your jurisdiction.

Specific Safety Precautions for Use

- Be aware that improper use of the crimp die can lead to ammunition that is unsafe to fire.
- Do not attempt to modify or alter the crimp die in any way.
- Always ensure that the die is securely attached to the reloading press before use.
- Avoid using excessive force when crimping cartridges; this can lead to damage or malfunction.
- Store the crimp die in a dry, cool place when not in use to prevent corrosion and damage.

Instructions for Installation and Usage

1. Installation:

- Ensure that your reloading press is turned off and unplugged before installation.
- Remove any existing die from the press and clean the die mounting area.
- Insert the Lee Precision 357 SIG Factory Crimp Die into the die holder of your reloading press.
- Tighten the locking ring to secure the die in place.

2. Usage:

- Prepare your cartridges according to the manufacturer's specifications.
- Place the cartridge case into the shell holder of the reloading press.
- Pull the handle of the press to raise the cartridge into the crimp die.
- Observe the crimping process; the collet will apply a crimp to the case.
- Once the crimping is complete, lower the handle to remove the cartridge.

3. PostUse:

- After completing your reloading session, clean the die to remove any residue.
- Store the die in its original packaging or a protective case to prevent damage.

Disposal Instructions

- Dispose of any damaged or worn components in accordance with local regulations.
- Do not dispose of the product in regular household waste; check for specific recycling programs for metal components.

Contact Information for Further Support

For any inquiries regarding safety or product issues, please contact your local distributor or manufacturer. Be sure to have your product information available for reference.

Conclusion

By following these safety instructions, you can ensure a safe and effective reloading experience with the Lee Precision 357 SIG Factory Crimp Die. Always prioritize safety and adhere to best practices in ammunition reloading. Thank you for your attention to these important guidelines.

Guía de Instrucciones de Seguridad para el DIE DE CRIMPADO DE FÁBRICA PARA PISTOLAS DE LEE PRECISION 357 SIG

Introducción

Gracias por elegir el Die de Crimpado de Fábrica para Pistolas de Lee Precision 357 SIG. Este producto está diseñado para proporcionar un crimpado confiable y efectivo para tus cartuchos de pistola. Para asegurar un uso seguro y efectivo, por favor lee cuidadosamente esta guía de instrucciones de seguridad y sigue todas las indicaciones.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de que el producto se utilice únicamente para el propósito previsto según las especificaciones del producto.
- Siempre usa equipo de seguridad apropiado, incluyendo gafas de seguridad y guantes, al manejar equipos de recarga.
- Mantén el producto fuera del alcance de los niños y usuarios no autorizados.
- Inspecciona regularmente el producto en busca de signos de desgaste o daño antes de usarlo.
- Sigue todas las leyes y regulaciones aplicables sobre la recarga de municiones en tu jurisdicción.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- Ten en cuenta que el uso inadecuado del die de crimpado puede resultar en municiones que no sean seguras para disparar.
- No intentes modificar o alterar el die de crimpado de ninguna manera.
- Asegúrate siempre de que el die esté firmemente sujeto a la prensa de recarga antes de usarlo.
- Evita aplicar fuerza excesiva al crimpado de cartuchos; esto puede causar daños o mal funcionamiento.
- Almacena el die de crimpado en un lugar seco y fresco cuando no esté en uso para prevenir corrosión y daños.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Instalación:

- Asegúrate de que tu prensa de recarga esté apagada y desconectada antes de la instalación.
- Retira cualquier die existente de la prensa y limpia el área de montaje del die.
- Inserta el Die de Crimpado de Fábrica para Pistolas de Lee Precision 357 SIG en el soporte del die de tu prensa de recarga.
- Aprieta el anillo de bloqueo para asegurar el die en su lugar.

2. Uso:

- Prepara tus cartuchos de acuerdo con las especificaciones del fabricante.
- Coloca el cartucho en el soporte de la prensa de recarga.
- Tira de la manija de la prensa para elevar el cartucho dentro del die de crimpado.
- Observa el proceso de crimpado; el collet aplicará un crimpado al cartucho.
- Una vez que el crimpado esté completo, baja la manija para retirar el cartucho.

3. Postuso:

- Después de completar tu sesión de recarga, limpia el die para eliminar cualquier residuo.
- Almacena el die en su embalaje original o en un estuche protector para prevenir daños.

Instrucciones de Eliminación

- Desecha cualquier componente dañado o desgastado de acuerdo con las regulaciones locales.
- No deseches el producto en la basura doméstica regular; verifica si existen programas de reciclaje específicos para componentes metálicos.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier consulta relacionada con la seguridad o problemas del producto, contacta a tu distribuidor local o fabricante. Asegúrate de tener disponible la información de tu producto para referencia.

Conclusión

Al seguir estas instrucciones de seguridad, puedes asegurar una experiencia de recarga segura y efectiva con el Die de Crimpado de Fábrica para Pistolas de Lee Precision 357 SIG. Siempre prioriza la seguridad y adhiérete a las mejores prácticas en la recarga de municiones. Gracias por tu atención a estas importantes directrices.

Guide de Sécurité pour les DIES DE SERTISSAGE DE PISTOLET LEE PRECISION 357 SIG

Introduction

Merci d'avoir choisi le Die de Sertissage de Pistolet Lee Precision 357 SIG. Ce produit est conçu pour fournir un sertissage fiable et efficace pour vos cartouches de pistolet. Pour garantir une utilisation sûre et efficace, merci de lire attentivement ce guide de sécurité et de suivre toutes les instructions.

Lignes Directrices Générales de Sécurité

- Assurez-vous que le produit est utilisé uniquement à des fins prévues comme décrit dans les spécifications du produit.
- Portez toujours un équipement de sécurité approprié, y compris des lunettes de sécurité et des gants, lors de la manipulation de l'équipement de rechargement.
- Gardez le produit hors de portée des enfants et des utilisateurs non autorisés.
- Inspectez régulièrement le produit pour tout signe d'usure ou de dommage avant utilisation.
- Suivez toutes les lois et réglementations applicables concernant le rechargement des munitions dans votre juridiction.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Soyez conscient qu'une utilisation incorrecte du die de sertissage peut conduire à des munitions qui ne sont pas sûres à tirer.
- N'essayez pas de modifier ou d'altérer le die de sertissage de quelque manière que ce soit.
- Assurez-vous toujours que le die est solidement fixé à la presse de rechargement avant utilisation.
- Évitez d'utiliser une force excessive lors du sertissage des cartouches ; cela peut entraîner des dommages ou un dysfonctionnement.
- Rangez le die de sertissage dans un endroit sec et frais lorsqu'il n'est pas utilisé pour éviter la corrosion et les dommages.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Installation :

- Assurez-vous que votre presse de rechargement est éteinte et débranchée avant l'installation.
- Retirez tout die existant de la presse et nettoyez la zone de montage du die.
- Insérez le Die de Sertissage de Pistolet Lee Precision 357 SIG dans le portedie de votre presse de rechargement.
- Serrez l'anneau de verrouillage pour sécuriser le die en place.

2. Utilisation :

- Préparez vos cartouches selon les spécifications du fabricant.
- Placez l'étui de cartouche dans le porteétui de la presse de rechargement.
- Tirez sur la poignée de la presse pour élever la cartouche dans le die de sertissage.
- Observez le processus de sertissage ; le collet appliquera un sertissage à l'étui.
- Une fois le sertissage terminé, abaissez la poignée pour retirer la cartouche.

3. Après Utilisation :

- Après avoir terminé votre session de rechargement, nettoyez le die pour enlever tout résidu.
- Rangez le die dans son emballage d'origine ou dans un étui de protection pour éviter les dommages.

Instructions de Mise au Rebut

- Disposez de tous les composants endommagés ou usés conformément aux réglementations locales.
- Ne jetez pas le produit dans les déchets ménagers ordinaires ; vérifiez les programmes de recyclage spécifiques pour les composants métalliques.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question concernant la sécurité ou des problèmes de produit, veuillez contacter votre distributeur ou fabricant local. Assurez-vous d'avoir vos informations sur le produit à portée de main pour référence.

Conclusion

En suivant ces instructions de sécurité, vous pouvez garantir une expérience de rechargement sûre et efficace avec le Die de Sertissage de Pistolet Lee Precision 357 SIG. Priorisez toujours la sécurité et respectez les meilleures pratiques en matière de rechargement de munitions. Merci de votre attention à ces lignes directrices importantes.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per HANDGUN FACTORY CRIMP DIES LEE PRECISION 357 SIG FACTORY CRIMP DIE

Introduzione

Grazie per aver scelto il Die di Crimpaggio per Pistole Lee Precision 357 SIG. Questo prodotto è progettato per fornire un crimpaggio affidabile ed efficace per le tue cartucce da pistola. Per garantire un uso sicuro ed efficace, ti preghiamo di leggere attentamente questa guida alle istruzioni di sicurezza e di seguire tutte le istruzioni.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati che il prodotto venga utilizzato solo per lo scopo previsto come descritto nelle specifiche del prodotto.
- Indossa sempre l'equipaggiamento di sicurezza appropriato, inclusi occhiali protettivi e guanti, quando maneggi attrezzature per la ricarica.
- Tieni il prodotto fuori dalla portata di bambini e utenti non autorizzati.
- Ispeziona regolarmente il prodotto per eventuali segni di usura o danni prima dell'uso.
- Segui tutte le leggi e i regolamenti applicabili riguardanti la ricarica delle munizioni nella tua giurisdizione.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Fai attenzione che un uso improprio del die di crimpaggio può portare a munizioni non sicure da sparare.
- Non tentare di modificare o alterare il die di crimpaggio in alcun modo.
- Assicurati sempre che il die sia saldamente attaccato alla pressa di ricarica prima dell'uso.
- Evita di usare una forza eccessiva durante il crimpaggio delle cartucce; questo può portare a danni o malfunzionamenti.
- Conserva il die di crimpaggio in un luogo asciutto e fresco quando non è in uso per prevenire corrosione e danni.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Installazione:

- Assicurati che la tua pressa di ricarica sia spenta e scollegata prima dell'installazione.
- Rimuovi qualsiasi die esistente dalla pressa e pulisci l'area di montaggio del die.
- Inserisci il Die di Crimpaggio per Pistole Lee Precision 357 SIG nel supporto del die della tua pressa di ricarica.
- Serrare l'anello di bloccaggio per fissare il die in posizione.

2. Uso:

- Prepara le tue cartucce secondo le specifiche del produttore.
- Posiziona il bossolo della cartuccia nel supporto della pressa di ricarica.
- Tira la maniglia della pressa per sollevare la cartuccia nel die di crimpaggio.
- Osserva il processo di crimpaggio; il colpetto applicherà un crimp al bossolo.
- Una volta completato il crimpaggio, abbassa la maniglia per rimuovere la cartuccia.

3. Dopo l'Uso:

- Dopo aver completato la tua sessione di ricarica, pulisci il die per rimuovere eventuali residui.
- Conserva il die nella sua confezione originale o in un contenitore protettivo per prevenire danni.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltisci eventuali componenti danneggiati o usurati in conformità con le normative locali.
- Non smaltire il prodotto nei rifiuti domestici normali; verifica programmi di riciclaggio specifici per componenti metallici.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per eventuali domande riguardanti la sicurezza o problemi con il prodotto, ti preghiamo di contattare il tuo distributore locale o il produttore. Assicurati di avere a disposizione le informazioni sul prodotto per riferimento.

Conclusione

Seguendo queste istruzioni di sicurezza, puoi garantire un'esperienza di ricarica sicura ed efficace con il Die di Crimpaggio per Pistole Lee Precision 357 SIG. Dai sempre priorità alla sicurezza e aderisci alle migliori pratiche nella ricarica delle munizioni. Grazie per la tua attenzione a queste importanti linee guida.

Instrukcja Bezpieczeństwa dla MATRYC DO ZACISKANIA LEE PRECISION 357 SIG FACTORY CRIMP DIE

Wprowadzenie

Dziękujemy za wybór Matrycy do Zaciskania Lee Precision 357 SIG. Ten produkt został zaprojektowany, aby zapewnić niezawodne i skuteczne zaciśnięcie dla Twoich nabojów do pistoletów. Aby zapewnić bezpieczne i skuteczne użytkowanie, prosimy o dokładne zapoznanie się z tą instrukcją bezpieczeństwa i przestrzeganie wszystkich wskazówek.

Ogólne Zasady Bezpieczeństwa

- Upewnij się, że produkt jest używany wyłącznie zgodnie z jego zamierzonym przeznaczeniem, jak opisano w specyfikacjach produktu.
- Zawsze noś odpowiednie środki ochrony osobistej, w tym okulary ochronne i rękawice, podczas obsługi sprzętu do ładowania amunicji.
- Przechowuj produkt w miejscu niedostępnym dla dzieci i osób nieupoważnionych.
- Regularnie sprawdzaj produkt pod kątem oznak zużycia lub uszkodzenia przed użyciem.
- Przestrzegaj wszystkich obowiązujących przepisów prawa dotyczących ładowania amunicji w Twojej jurysdykcji.

Specyficzne Środki Ostrożności przy Użyciu

- Bądź świadomy, że niewłaściwe użycie matrycy zaciskowej może prowadzić do amunicji, która jest niebezpieczna do użycia.
- Nie próbuj modyfikować ani zmieniać matrycy w jakikolwiek sposób.
- Zawsze upewnij się, że matryca jest pewnie zamocowana w prasie do ładowania przed użyciem.
- Unikaj używania nadmiernej siły podczas zaciskania nabojów; może to prowadzić do uszkodzenia lub awarii.
- Przechowuj matrycę w suchym, chłodnym miejscu, gdy nie jest używana, aby zapobiec korozji i uszkodzeniom.

Instrukcje Instalacji i Użytkowania

1. Instalacja:

- Upewnij się, że prasa do ładowania jest wyłączona i odłączona od zasilania przed instalacją.
- Usuń wszelkie istniejące matryce z prasy i oczyść miejsce mocowania matrycy.
- Włóż Matrycę do Zaciskania Lee Precision 357 SIG do uchwytu matrycy w swojej prasie do ładowania.
- Dokładnie dokręć pierścień blokujący, aby zabezpieczyć matrycę na miejscu.

2. Użytkowanie:

- Przygotuj swoje naboje zgodnie z zaleceniami producenta.
- Umieść łuskę naboju w uchwycie łuski prasy do ładowania.
- Pociągnij za dźwignię prasy, aby podnieść łuskę do matrycy zaciskowej.
- Obserwuj proces zaciskania; kolektor zastosuje zaciśnięcie na łusce.
- Po zakończeniu zaciskania opuść dźwignię, aby usunąć nabój.

3. Po Użyciu:

- Po zakończeniu sesji ładowania, oczyść matrycę, aby usunąć wszelkie pozostałości.
- Przechowuj matrycę w oryginalnym opakowaniu lub w ochronnym etui, aby zapobiec uszkodzeniom.

Instrukcje Dotyczące Utylizacji

- Utylizuj wszelkie uszkodzone lub zużyte komponenty zgodnie z lokalnymi przepisami.
- Nie wyrzucaj produktu do zwykłych odpadów domowych; sprawdź konkretne programy recyklingowe dla komponentów metalowych.

Informacje Kontaktowe dla Dalszego Wsparcia

W przypadku jakichkolwiek zapytań dotyczących bezpieczeństwa lub problemów z produktem, skontaktuj się z lokalnym dystrybutorem lub producentem. Upewnij się, że masz dostępne informacje o produkcie w celu odniesienia.

Podsumowanie

Przestrzegając tych instrukcji bezpieczeństwa, możesz zapewnić sobie bezpieczne i skuteczne doświadczenie podczas ładowania amunicji z Matrycą do Zaciskania Lee Precision 357 SIG. Zawsze stawiaj bezpieczeństwo na pierwszym miejscu i przestrzegaj najlepszych praktyk w ładowaniu amunicji. Dziękujemy za uwagę na te ważne wytyczne.

Turvaohjeet HANDGUN FACTORY CRIMP DIES LEE PRECISION 357 SIG FACTORY CRIMP DIE

Johdanto

Kiitos, että valitsit Lee Precision 357 SIG Factory Crimp Die tuotteen. Tämä tuote on suunniteltu tarjoamaan luotettava ja tehokas puristus käsikivääripatruunoillesi. Varmistaaksesi turvallisen ja tehokkaan käytön, lue tämä turvaohje huolellisesti ja noudata kaikkia ohjeita.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuotetta käytetään vain sen tarkoitettussa tarkoituksessa, kuten tuotespesifikaatioissa on kuvattu.
- Käytä aina asianmukaista suojavarustusta, mukaan lukien suojalaseja ja käsineitä, käsitellessäsi uudelleenlatausvälineitä.
- Pidä tuote lasten ja valtuuttamattomien käyttäjien ulottumattomissa.
- Tarkista tuote säännöllisesti kulumisen tai vaurioiden varalta ennen käyttöä.
- Noudata kaikkia soveltuvia lakeja ja sääntöjä, jotka koskevat patruunoiden uudelleenlatausta omalla alueellasi.

Erityiset turvallisuusvarotoimet käytössä

- Ole tietoinen siitä, että crimpdie:n väärä käyttö voi johtaa patruunoihin, jotka eivät ole turvallisia ampua.
- Älä yritä muokata tai muuttaa crimpdie:tä millään tavalla.
- Varmista aina, että die on tiukasti kiinnitetty uudelleenlatauspainoon ennen käyttöä.
- Vältä liiallista voimaa patruunoiden puristamisessa; tämä voi johtaa vaurioihin tai toimintahäiriöihin.
- Säilytä crimpdie kuivassa ja viileässä paikassa, kun sitä ei käytetä, korroosion ja vaurioiden estämiseksi.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Asennus:

- Varmista, että uudelleenlatauspainosi on pois päältä ja irrotettu pistorasiasta ennen asennusta.
- Poista kaikki olemassa olevat die:t painosta ja puhdista diemontointialue.
- Aseta Lee Precision 357 SIG Factory Crimp Die uudelleenlatauspainon dietelineeseen.
- Kiristä lukitusrenkaat varmistaaksesi, että die on paikallaan.

2. Käyttö:

- Valmistele patruunasi valmistajan ohjeiden mukaan.
- Aseta patruunakuori uudelleenlatauspainon kuoripidikkeeseen.
- Vedä painon kahvasta nostaaaksesi patruunan crimpdie:n sisään.
- Tarkkaile puristusprosessia; kolletti puristaa kuoren.
- Kun puristus on valmis, laske kahvaa alas ottaaksesi patruunan pois.

3. Käytön jälkeen:

- Puhdista die käytön jälkeen poistaaksesi kaikki jäämät.
- Säilytä die alkuperäisessä pakkauksessaan tai suojakotelossa vaurioiden estämiseksi.

Hävitysohjeet

- Hävitä kaikki vaurioituneet tai kuluneet osat paikallisten sääntöjen mukaan.
- Älä hävitä tuotetta tavallisessa kotitalousjätteessä; tarkista erityiset kierrätysohjelmat metallikomponenteille.

Lisätietoja varten

Mikäli sinulla on kysymyksiä turvallisuudesta tai tuotteeseen liittyvistä asioista, ota yhteyttä paikalliseen jakelijaan tai valmistajaan. Varmista, että sinulla on tuoteinformaatio käytettävissäsi viittauksia varten.

Yhteenveto

Noudattamalla näitä turvallisuusohjeita voit varmistaa turvallisen ja tehokkaan uudelleenlatauskokemuksen Lee Precision 357 SIG Factory Crimp Die:n kanssa. Aina priorisoi turvallisuus ja noudata parhaita käytäntöjä patruunoiden uudelleenlatauksessa. Kiitos, että kiinnität huomiota näihin tärkeisiin ohjeisiin.

Säkerhetsinstruktioner för HANDGUN FACTORY CRIMP DIES LEE PRECISION 357 SIG FACTORY CRIMP DIE

Introduktion

Tack för att du valt Lee Precision 357 SIG Factory Crimp Die. Denna produkt är utformad för att ge en pålitlig och effektiv crimp för dina handgunpatroner. För att säkerställa säker och effektiv användning, vänligen läs denna säkerhetsinstruktionsguide noggrant och följ alla instruktioner.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Se till att produkten endast används för sitt avsedda syfte enligt produktspecifikationerna.
- Använd alltid lämplig säkerhetsutrustning, inklusive skyddsglasögon och handskar, när du hanterar omladdningsutrustning.
- Håll produkten utom räckhåll för barn och obehöriga användare.
- Inspektera regelbundet produkten för eventuella tecken på slitage eller skada innan användning.
- Följ alla tillämpliga lagar och förordningar angående ammunition omladdning i din jurisdiktion.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Var medveten om att felaktig användning av crimpdie kan leda till ammunition som är osäker att avfira.
- Försök inte att modifiera eller ändra crimpdie på något sätt.
- Se alltid till att dies är ordentligt fäst vid omladdningspressen innan användning.
- Undvik att använda överdriven kraft när du crimpade patroner; detta kan leda till skada eller funktionsfel.
- Förvara crimpdie på en torr och sval plats när den inte används för att förhindra korrosion och skada.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation:

- Se till att din omladdningspress är avstängd och urkopplad innan installation.
- Ta bort eventuella befintliga dies från pressen och rengör diemonteringsområdet.
- Sätt in Lee Precision 357 SIG Factory Crimp Die i diehållaren på din omladdningspress.
- Dra åt låsring för att säkra die på plats.

2. Användning:

- Förbered dina patroner enligt tillverkarens specifikationer.
- Placera patronhylsan i hylshållaren på omladdningspressen.
- Dra handtaget på pressen för att höja patronen in i crimpdie.
- Observera crimpningsprocessen; colleten kommer att applicera en crimp på hylsan.
- När crimpningen är klar, sänk handtaget för att ta bort patronen.

3. Efter användning:

- Efter att du avslutat din omladdningssession, rengör die för att ta bort eventuella rester.
- Förvara die i sin ursprungliga förpackning eller ett skyddande fodral för att förhindra skador.

Avfallsinstruktioner

- Kassera eventuella skadade eller slitna komponenter i enlighet med lokala föreskrifter.
- Kassera inte produkten i vanligt hushållsavfall; kontrollera specifika återvinningsprogram för metallkomponenter.

Kontaktinformation för ytterligare support

För eventuella frågor angående säkerhet eller produktproblem, vänligen kontakta din lokala distributör eller tillverkare. Se till att ha din produktinformation tillgänglig för referens.

Slutsats

Genom att följa dessa säkerhetsinstruktioner kan du säkerställa en säker och effektiv omladdningsupplevelse med Lee Precision 357 SIG Factory Crimp Die. Prioritera alltid säkerhet och följ bästa praxis vid ammunition omladdning. Tack för din uppmärksamhet på dessa viktiga riktlinjer.

Bezpečnostní pokyny pro HANDGUN FACTORY CRIMP DIES LEE PRECISION 357 SIG FACTORY CRIMP DIE

Úvod

Děkujeme, že jste si vybrali Lee Precision 357 SIG Factory Crimp Die. Tento produkt je navržen tak, aby poskytoval spolehlivý a efektivní krimp pro vaše náboje do pistolí. Aby byla zajištěna bezpečná a efektivní používání, pečlivě si přečtěte tuto příručku k bezpečnosti a dodržujte všechny pokyny.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Zajistěte, aby byl produkt používán pouze k zamýšlenému účelu, jak je popsáno ve specifikacích produktu.
- Vždy noste vhodné ochranné vybavení, včetně ochranných brýlí a rukavic, při manipulaci s vybavením na přebíjení.
- Udržujte produkt mimo dosah dětí a neoprávněných uživatelů.
- Pravidelně kontrolujte produkt na jakékoli známky opotřebení nebo poškození před použitím.
- Dodržujte všechny platné zákony a předpisy týkající se přebíjení munice ve vaší jurisdikci.

Specifické bezpečnostní opatření při používání

- Bud'te si vědomi, že nesprávné použití krimpovacího die může vést k munici, která je nebezpečná k výstřelu.
- Nepokoušejte se jakkoli upravovat nebo měnit krimpovací die.
- Vždy se ujistěte, že je die bezpečně připevněno k pressu na přebíjení před použitím.
- Vyhněte se použití nadměrné síly při krimpování nábojů; to může vést k poškození nebo selhání.
- Ukládejte krimpovací die na suchém a chladném místě, když se nepoužívá, abyste předešli korozi a poškození.

Pokyny pro instalaci a používání

1. Instalace:

- Ujistěte se, že je váš press na přebíjení vypnutý a odpojený od elektrické sítě před instalací.
- Odstraňte jakékoli stávající die z pressu a vyčistěte oblast montáže die.
- Vložte Lee Precision 357 SIG Factory Crimp Die do držáku die vašeho pressu na přebíjení.
- Utáhněte zajišťovací kroužek, abyste zajistili die na místě.

2. Používání:

- Připravte své náboje podle specifikací výrobce.
- Vložte nábojnici do držáku náboje pressu na přebíjení.
- Potáhněte za rukojeť pressu, aby se nábojnice zvedla do krimpovacího die.
- Sledujte proces krimpování; kolik aplikuje krimp na nábojnici.
- Jakmile je krimpování dokončeno, snižte rukojeť, abyste odstranili nábojnici.

3. Po použití:

- Po dokončení přebíjecího sezení vyčistěte die, abyste odstranili jakékoli zbytky.
- Ukládejte die v jeho původním obalu nebo v ochranném pouzdře, abyste předešli poškození.

Pokyny pro likvidaci

- Likvidujte jakékoli poškozené nebo opotřebované komponenty v souladu s místními předpisy.
- Nepokládejte produkt do běžného domácího odpadu; zjistěte si konkrétní recyklační programy pro kovové komponenty.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro jakékoli dotazy týkající se bezpečnosti nebo problémů s produktem se obraťte na svého místního distributora nebo výrobce. Ujistěte se, že máte k dispozici informace o produktu pro referenci.

Závěr

Dodržováním těchto bezpečnostních pokynů můžete zajistit bezpečné a efektivní přebíjení s Lee Precision 357 SIG Factory Crimp Die. Vždy upřednostňujte bezpečnost a dodržujte osvědčené postupy v přebíjení munice. Děkujeme za vaši pozornost k těmto důležitým pokynům.